Ano REIWA 〇

Material informativo de entrada para novos alunos e pais

|  |
| --- |
| **Preceitos da escola** |

○○ Shiritsu ○○ Chuugakko

〒３００－００００　○○-cho, ○○-shi 〇〇

Número de telefone　　　　（　　　）

ＦＡＸ número　　　　（　　　）

E-mail

　Agenda de admissão para novos alunos e pais

　１３：３０～１３：５０　Recepção　Reaponsável: Entrada do ginásio

　　　　　　　　　　　　　　　　 Novos alunos: Sala TAMOKUTEKI

　１３：５０～１４：３０　Resposável： Curso de assistência à infância

(Do Conselho de Educação)

　１４：４０～１５：３０　Ano Reiwa 1 Sessão de orientação sobre admissão para novos alunos e pais

　　　　　　　　　　　（１）Saudações do diretor da escola

　　　　　　　　　　　（２）Sobre a vida escolar

　　　　　　　　　　①　Sobre educação escolar vice-diretor

　　　　　　　　②　Sobre aprendizado e vida escolar Conselho estudantil

　　　　　　　　③　Sobre as regras da escola　　　Conselho estudantil

④　Sobre itens a serem comprados professor 〇〇

　　　　　　　　　　⑤　Sobre contabilidade professor〇〇

　　　　　　　　 ⑥　Sobre a cerimônia de entrada　　professor〇〇

　　　　　　　　　　⑦　Sobre as atividades do PTA　Presidente〇〇

　　　　　　　　　　　（３）Sessão de perguntas e respostas

　１５：３０～１６：２０ Venda dos uniformes de Ed, Fisica designados etc. (ginásio)

　　　　　　　　　　　 　 Visita às atividades do clube

(Pátio da escola, prédio da escola, etc. )

**１　Visão geral escolar**

（１）Nome da escola ○○ Shiritsu ○○ Chuugakko

（２）Localização ○○-shi ○○ machi ○○

（３）Telefone 　　-　　-　　　（FAX：　　-　　-　　　）

（４）Visão geral da História

（５）Núneros de alunos ○○（Somando os alunos do ano Reiwa 2）

　　　　　　　　　　 7º Ano... 　 alunos 8º Ano... 　　alunos　9º Ano...　　alunos

（６）Números de salas　〇 Salas（Previsão para o Ano Reiwa 2）

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| 7º Ano | 8º Ano | 9º Ano | Classe de apoio especial | Total |
| Salas | Salas | Salas | Salas | Salas |

（７）Números de Professores 〇 （Relação referente ao Ano Rewa 〇）

　　〈Período integral〉Diretor 　 　　　　　Instrutores / tempo parcial

　　　　　　　　　　 Vice-Diretor 　　　　 Suporte especial

　　　　　　　　　　 Professores 　　　　　 Conselheiro escolar

　　　　　　　　　　 Enfermeira Escolar 　　Conselheiro da sala Kokoro no kyoushitsu

Ad,ministração　 　 Bibliotecário

Controle geral 　 Encarregado pela distribuição da refeição

ALT

**２　Política de gestão escolar**

（１）Preceitos escolares

（２）Objetivos educacionais

（３）Imagem do estudante exemplar：

**３　Sobre a vida escolar no CHUUGAKKO**

中学校の生活について

（１）基本的な日課 Rotina diária

|  |  |
| --- | --- |
| ７：１５～ Atividades do clube （Treino matinal）  ８：００ 　　Estar na escola  　８：１０　　　　　　　Chamada escolar  ８：１０～ ８：２０　Tempo para leitura  ８：２０～ ８：３０　Reunião matinal  ８：４０～　９：３０　1º aula  　９：４０～１０：３０　2º aula  １０：４０～１１：３０　3º aula  １１：４０～１２：３０　4º aula | １２：３０～１３：１５Almoço(Merenda escolar)  １３：１５～１３：２９　Limpeza  １３：３０～１３：４５　Intervalo  １３：５０～１４：４０　5º aula  １４：５０～１５：４０　6º aula  １５：４５～１５：５５　Reunião final  １６：００～ Atividades do clube (Treino pós aula)  ※Os alunos que não participam de nenhum clube devem ir para casa após a reunião final |

**４　Sobre os trajes escolares**

服装等について

1. Uniforme

　　○Trajes de Verão（De Junho à Setembro）

　　　Masculino：Camisa Branca（ou Camisa Polo Branca ）Gravata，Calça

(Possivel utilizar colete determinado pela escola)

Feminino：Camisa Branca（ou Camisa Polo Branca ）Laço，Saia

(Possivel utilizar colete determinado pela escola)

　　○Trajes de Inverno（De Abril à Maio，Outubro à Março）

Masculino：Blazer，Calça，Camisa Branca，Gravata

　　　　　　　　(Suéters e coletes determinados pela escola poderam ser usados sob o uniforme）

Feminino：Blazer，Saia，Camisa Branca，Laço

　　　　　　　　(Suéters e coletes determinados pela escola poderam ser usados sob o uniforme）

※Durante o rigoroso inverno os seguintes trajes serão permitidos：

Casaco（Preto・Azul-marinho・Marrom），Blusão determinado pela escola，Cachecol，Luvas

【Meia-calça (Preto ou Azul-marinho）Autorizado somente para meninas】

1. Calçado

* Calçado externo： Tênis esportivo，de cores não extravagantes.
* Calçado interno(sapatilhas) ： Determinado pela escola　1º ano（Sapatilhas brancas com bordas Verdes）※Colocar o nome no calcanhar e na ponta da sapatilha。
* Calçado esportivo： Calçado determinado pela escola (O mesmo calçado para todas as series)
* ※Colocar o nome no calcanhar。
* Meias： Branca，Preta ou Cinza（Com pequeno detalhe é possivel）※Meias que escondam o tornozelo.

1. Crachá：Prenda o crachá determinado pela escola no bolso que fica acima do peito esquerdo
2. ※O mesmo será distribuído na cerimônia de entrada.
3. Mochila escolar： Poderá ser na cor, Branca・Preto・Azul-marinho・Marrom・Azul・Cinza，Sem estampas ou logotipos extravagantes.※Não pendurar nenhum tipo de chaveiro.
4. Não há capa de chuva determinado pela escola, fique a vontade para utilizar qualquer tipo de capa nos dias de chuva
5. Uniforme de Ed.Fisica（Unissex）

○Abril à Outubro：Camiseta e Shorts determinados pela escola.

○Novembro à Março：Conjunto de inverno (blusa manga longa e calça ) determinados pela escola

Cabelos：Penteado clean e discreto, digno de um aluno do ensino médio.　A franja deve sempre estar curta,sem atrapalhar a visão. Favor não descolorir ou pintar o cabelo, não fazer cortes asimétricos ou penteados extravagantes

* + Meninas：Se possui cabelo na altura do ombro, deve ser preso com elástico nas cores determinadas (Preto・Azul-marinho・Marrom）
  + Meninos：O corte de cabelo deve ser curto de preferência que não cubra a orelha nem a gola da camisa→Cortes extremamente modernos, com riscos, comprimentos das laterais desiguais e moicano também estão proibidos.

1. As armações para óculos devem ser baseadas nas cores：Preto, Azul-marinho, Marrom e Cinza.
2. Pedido： Solicitamos que as compras dos preparativos(uniforme) sejam feitas com antecedência, para que o aluno possa ir à escola com o uniforme designado desde a cerimônia de entrada.

　　　・Objetos de valores são totalmente desnecessários para o aprendizado. Favor não trazê-los para escola.

　　　　　　　※Não permitimos à entrada de Telefone celular, Smartphone, Music Player etc.. na escola.

**５　Aos que virão de bicicleta**

自転車通学について

A bicicleta para a escola deve ser uma bicicleta comum (a engrenagem interior é permitida) com uma cesta dianteira, garupa de carregamento e descanso cavalete traseiro.

Modificações no guidão ou em qualquer outro local, não são permitidos devido ao alto risco de acidentes.

Após o ingresso na escola, envie o pedido de autorização da bicicleta para a escola e cole a placa de registro da escola na parte de trás da bicicleta. Além disso, certifique-se de preencher o seu nome e endereço em sua bicicleta.

Sempre utilize o capacete quando você for sair de bicicleta, principalmente ao ir e voltar da escola.

Caso seja incapaz de obedecer as regras de trânsito ou as regras estabelecidas pela nossa escola, revogaremos a autorização concedida, neste caso poderá ir para a escola a pé .

**６　Sobre as despesas após a admissão**

入学後の諸経費について

1. Valor de cobrança mensal e outros

諸費用及び月ごとの集金額

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Taxa anual | Reserva para viagem | Refeição | Taxa do conselho estudantil | Taxa de patrocínio | Taxa de associação PTA | Total |
| Abril ４月 | 0 | 5,000 | 4.500 | 600 | 3,300 | 1,500 | 14,900 |
| Maio 　５月 | 5,500 | 0 | 4,500 |  |  |  | 10,000 |
| Junho  　 ６月 | 5,500 | 0 | 4,500 |  |  |  | 10,000 |
| Julho  　 ７月 | 5,500 | 0 | 4,500 |  |  |  | 10,000 |
| Agosto  　 ８月 | 1,000 | 9,500 | 0 | 600 | 3,300 | 1,620 | 16,020 |
| Setembro  　 ９月 | 5,500 | 0 | 4,500 |  |  |  | 10,000 |
| Outubro  １０月 | 0 | 5,500 | 4,500 |  |  |  | 10,000 |
| Novembro  １１月 | 0 | 5,500 | 4,500 |  |  |  | 10,000 |
| Dezembro  １２月 | 0 | 5,500 | 4,500 |  |  |  | 10,000 |
| Janeiro  １月 | 0 | 5,500 | 4,500 |  |  |  | 10,000 |
| Fevereiro  ２月 | 0 | 11,000 | 9,000 |  |  |  | 20,000 |
| Total Anual | 23,000 | 47,500 | 49,500 | 1,200 | 6,600 | 3,120 | 130,920 |

※O valor acima é apenas uma proposta. O valor do novo ano fiscal será determinado com a aprovação da Assembleia geral do PTA e dos Membros do comitê PTA.

（２）Repartição das taxas do ano letivo… Materiais didáticos(Apostilas, materiais complementares, etc),várias taxas de teste,

Despesas de apreciação de arte, taxa de crachá, taxa do crachá das roupas de ginástica, despesas de consumo, etc.

（３）Esclarecimento das reservas de viagem: O montante total de aproximadamente 92.000 ienes será recolhido durante os primeiros 2 anos .

7º ano... Estudo em alojamento à longo prazo 4 noites e 5 dias cerca de 5.000 ienes

8º ano… Estudo fora do campus Viagem de 1 dia cerca de 22.000 ienes

9º ano… Viagem escolar 2 noites e 3 dias cerca de 65.000 ienes

（４）Método de pagamentos

① Instituições financeiras que lidam com débitos diretos

* Correios
* Joyo Bank ○○ Shiten

② Débito direto da contabilidade

A data do débito da contabilidade é dia 5 de cada mês (ou o próximo dia útil no caso de um feriado). Em Abril será dia 11.

③ Taxa de transferência

Joyo Bank: 32 ienes por vez

Correios: 10 ienes

④ Pedido:

Favor, depositar o valor necessário para sua conta até o dia anterior à data do débito de cada mês.

**７　Sobre a 〇ª Cerimônia de Entrada**

（１）Data :　　日 de 月 de 20〇〇 (　　　)

（２）Horário : 　　 Das 9：20 às 11：00

（３）Recepção :〈Aluno〉Sala de aula　　　　8：15　※ Seja pontual, atrasos são inaceitáveis.

　　　　　　　 〈Responsável〉Entrada do ginásio de esportes 8：30～9：00

（４）Local : ○○ SHIRITSU ○○ CHUUGAKKO (Ginásio de esportes )

（５）Trajes : Os alunos participantes da cerimônia devem estar vestidos com o uniforme determinado do ○○ Chuugakko

　　　　　　　※O aluno deve estar apresentável, de acordo com as regras determinadas pela escola ○○ Chuugakko

（６）O que trazer : ＜Alunos＞　Sapatilhas，Bolsa para poder levar os livros que serão distribuídos, Material para escrever,etc.

　　　　　　　＜Resposável＞ Sapato ou chinelo para uso interno e sacolas plásticas para guardar o calçado externo.

Apresentar a Matrícula「Shuugaku tsuuchisho (Emitido pela Secretaria de educação de ○○)」※ A matrícula deve ser apresentada na recepção do Responsável

（７）Estacionamento Terreno Agrícola 　　※Veja o mapa

地　図

（８）Programação do dia

|  |  |
| --- | --- |
| Aluno | Responsável |
| **８：１５　Estar na escola.**   * Verifique em qual sala estará o seu nome na lista que será exposta na entrada e se direcione para sala determinada.（Caso fique perdido alunos das séries superiores serão os guias） * Após verificar o seu nome e escutar as explicações do professor responsável,prepare-se para cerimônia.     ＜Após Cerimônia＞  １１：００～１１：４０　Atividade da Classe  ・Distribuição dos livros  ・Conversa do professor responsável e comunicação da programação do dia seguinte.  １１：５０～　Sessão de foto：Alunos e Responsáveis  （Será tirado no Ginásio de Esportes）Encerradaa sessão, todos estarão dispensados. | **８：２０～８：５０　Recepção**  Após verificar a sala do seu filho na lista exposta, direcione-se para o Ginásio de Esportes, na entrada você deve fazer a inscrição entregando a matrícula.( Shuugaku tsuuchisho)   * Por favor, aguarde o início da cerimônia de Ingresso no recinto .   ＜Após Cerimônia＞  １１：００～１１：４０ Reunião do PTA  ・Saudações do Diretor  ・Saudações do Professor Superior Encarregado,etc.  １１：５０～　Sessão de foto：Alunos e Responsáveis  （Será tirado no Ginásio de Esportes）Encerradaa sessão, todos estarão dispensados. |

ＭＥＭＯ

|  |
| --- |
|  |

〈Cronograma anual da saída escolar〉

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | | |
| Abril　　18：00  　Maio(1º quinzena) 18：15  (2º quinzena) 18：30  　Junho à Julho 18：30  　Agosto　　　 16：45 | Setembro(1º quinzena) 17：45  Setembro(2º quinzena) 17：30  Outubro(1º quinzena) 17：15  Outubro(2º quinzena) 17：00  Novembro(1º quinzena)16：40  Novembro(2º quinzena)16：30  Dezembro　　　 16：30 | Janeiro(1º quinzena) 16：50  Janeiro(2º quinzena) 17：00  Fevereiro(1º quinzena)17：10  Fevereiro(2º quinzena)17：20  Março(1º quinzena) 17：30  Março(1º quinzena) 17：45 |
|  | | |

（２）Planilha de horas anuais do 7º Ano.（Reiwa Ano 1）※(　)Os números entre parênteses são a quantidade de horas por semana

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Lingua Japonesa | Estudos Sociais | Matemática | Ciências | Música | Ed.Artistica | Saúde e Ed.Fisica | Ed.Técnica e Doméstica | Inglês | Ed.Moral | Atividade em Grupo | EstudoSintético | Total de Horas |
| 140  (４) | 105  (３) | 140  (４) | 105  (３) | 45  ※１ | 45  ※１ | 105  (３) | 70  (２) | 140  (４) | 35  (１) | 35  (１) | 50  ※２ | 1015  (２９) |

　　※１：O primeiro semestre１．５horas（1 hora por semana + 1hora de música e Ed. Artistica que serão alternadas a cada semana），segundo semestre１hora

　　※２：primeiro semestre１hora，segundo semestre ２horas

（３）Atividades do clube

|  |
| --- |
| ○Clubes de esportes : Atletismo ,Basquete (masculino / feminino)  Voleibol (masculino / feminino)  Tênis (masculino / feminino)  Futebol, Beisebol, Tênis de mesa (masculino / feminino) Judô, Kendô  ○ Clubes Culturais : Banda musical, Ciências, Artes |

（４）Principais eventos(REIWA ano 1)

|  |  |
| --- | --- |
| mês | Principais eventos |
| Abril | Cerimônia de abertura (dia 8) Cerimônia de entrada (dia 10) Teste de avaliação do padrão acadêmico da cidade(dia 12)  Teste de avaliação nacional (dia 18)  Visita domiciliar (de17 à 25) PTA Assembléia Geral (dia 27) |
| Maio | Torneio de atletismo da cidade (dia 8) Teste intermediário (dia 21) Viagem escolar 9º Ano(de 23 à 25) Viagem de Aprendizagem 7º Ano (de 27 à 31) Aprendizagem fora do campus (dia 31ª) |
| Junho | Festival de Esportes da cidade (de 13 à 16) Exame de fim de semestre (dia 19) Festival de Esportes Sul Estadual (de 27 à 30) |
| Julho | ReuniãoPTA(somente membros) (dia 3) Cerimônia de encerramento (dia 19)  Festival de Esportes Estadual (de 20 à 27) Reunião Individual(Pai,filho e mestre)(de 22 à 26) |
| Agosto | Mutirão de limpeza do PTA (dia 24) |
| Setembro | Cerimônia de abertura (dia 2) Aniversário da escola (dia 7) Festival de esporte interno(Dia 7) Competição esportiva da cidade (iniciantes)(de 18 à 23) |
| Outubro | Encontro atlético Sul Estadual (iniciantes)(de17 à 19) Teste Intermediário (dia 24)  Festival Esportivo Estadual (29 à 5 de novembro) |
| Novembro | Festival Musical (dia 1) Teste de avaliação nacional do 9º Ano (dia 6) ,Exame final(dia 19) Visita à sala de aula・Bazar PTA(dia 23) , Eleições para o conselho estudantil （Dia 28） |
| Dezembro | Cerimônia de encerramento (23) |
| Janeiro | Cerimônia de abertura (dia 8) Teste de avaliação do padrão acadêmico da cidade (dia 9)) |
| Fevereiro | Teste de final de ano escolar (dia 18) Reunião escolar final do PTA(dia 21) |
| Março | Cerimônia de graduação (dia 12) Cerimônia de conclusão (24) Cerimônia de partida (cerimônia realizada aos professores que serão transferidos)(31º) |

**Sobre a Venda dos Uniformes Escolares Ano Reiwa 〇**

１　Data：日 de 月 de 20〇〇(曜日) das：15:30 às 6:20

※Após a reunião de orientação dos responsáveis

２　Local：

３　Itens à serem providênciados até a admissão.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Especificado ou não | Produtos 用　　　　　品 | Como comprar 購　　　入　　　方　　　法 |
| Itens determinados pela escola 指定あり | Sapatilhas（Bordas **VERDES**）  Calçado Esportivo（Determinado pela escola）  Capacete（Com listra **VERDE**） | 1. Comprar na escola no dia da Orientação ou, 2. Comprar nos lojas determinadas num outro dia.   Escolha uma das opções. |
| Blusa manga longa (Ed.Fisica)  Calça(Ed.Fisica)  Blusa Manga curta(Ed.Fisica)  Short (Ed.Fisica)  Blusão de Inverno  Calça térmica | 1. (1)Tirar as medidas no dia da orientação de entrada, e efetuar o pagamento no mesmo dia. 2. (2) Em uma data posterior, vá até a loja do revendedor,Tire as medidas faça o pedido e efetue o pagamento.. (Pagamento antecipado) 3. Em ambos os casos, o recebimento das mercadorias será realizado no ginásio da escola no dia da cerimônia de entrada.  * Tudo será realizado no ginásio de esportes. |
| Blazer masculino  Calça(masculino)  Gravata  Blazer Feminino  Saia  Laço  Suéter unissex  Colete unissex | * 1)Tirar as medidas no dia da orientação de entrada, e efetuar o pagamento no mesmo dia. * (2) Em uma data posterior, vá até a loja do revendedor,Tire as medidas faça o pedido e efetue o pagamento. (Pagamento antecipado) * O prazo para tirar as medidas é até o dia 31 se Janeiro (sexta-feira) Favor obedecer a data determinada. |
| Itens não determinados指定なし | Camisa e Camisa Polo | Sendo Branca e sem estampas aceitaremos qualquer uma |
| Mochila Escolar | Mochila de cor descreta sem estampado extravagante |
| Bicicleta | Uma bicicleta normal com cesta dianteira, garupa de carregamento e suporte de descanso cavalete traseiro  Também permitimos bicicletas com engrenagens interior.。 |
| Capa de chuva | Providencie uma capa de chuva normal utilizada para andar de bicicleta nas cores branca ou azul marinho,etc.. |

　※Os detalhes serão explicados na orientação de entrada.。

４　Preço de cada item e revendedor principal (preço com imposto)

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Produto 用　　　　品 | | | Valores価　　格 | Revendedor お　も　な　販　売　店 |
| Sapatilhas（Bordas **VERDES**）  Calçado Esportivo（Determinado pela escola）  Porta Calçado Esportivo | | | １．１００円  　３，３００円  　　　２５０円 |  |
| Capacete（Com listra **VERDE**） | | | ２，８３０円 |  |
| Blusa manga longa (Ed.Fisica) | | ～２Ｌ | ４，９００円 |  |
| ３Ｌ～ | ５，５００円 |
| Calça(Ed.Fisica) | | ～２Ｌ | ４，６００円 |
| ３Ｌ～ | ５，３００円 |
| Blusa Manga curta(Ed.Fisica) | | ～２Ｌ | ２，５００円 |
| ３Ｌ～ | ３，０００円 |
| Short (Ed.Fisica) | | ～２Ｌ | ３，５００円 |
| ３Ｌ～ | ４，０００円 |
| Blusão de Inverno  Calça Témica | | | ８，７００円  　７，７００円 |  |
| UniformeMasculino | Blazer  Calça de inverno  Calça de verão  Gravata | | ２７，０６２円  １４，１１６円  １２，９４６円  　２，１１８円 |  |
| Uniforme Feminino | Blazer  Saia de inverno  Saia de verão  Laço | | ２４，４７５円  １４，７０７円  １４，１１６円  　１，５２７円 |
| Unissex | Suéter  Colete | | ７，４１５円  　５，８７７円 |

５　Se você tiver outras perguntas, entre em contato com seu revendedor ou o chefe do departamento acadêmico da nossa escola (〇〇-sensei)